

Передмова

1 РОЗРОБЛЕНИЙ

Українським науково-дослідним

та проектно-конструкторським інститутом будівельних матеріалів та виробів /НДІБМВ/
(Ю.М.Червяков, В.Г.Коморна, О.І.Волгіна, І.С.Рибакова, О.М.Шляковська)

2 ВНЕСЕНИЙ

Відділом державних нормативів і стандартів Держкоммістобудування України

3 ЗАТВЕРДЖЕНИЙ ТА ВВЕДЕНИЙ В ДІЮ

наказом Державного комітету України у справах містобудування і архітектури від 27.09.94 № 42

4 ВВЕДЕНИЙ ВПЕРШЕ

ДЕРЖАВНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ

Система стандартизації та нормування в будівництві

Сировина природна для силікатних виробів

Вироби вапняно-кремнеземисті

Терміни та визначення

Система стандартизации и нормирования в строительстве

Сырье природное для силикатных изделий

Изделия известково-кремнеземистые

Термины и определения

Standardization and normalization systems in construction

**Natural raw material for silicate
products**

Lime-earth silicon products

Terms and definitions

Чинний від 1995-01-01

1. ГАЛУЗЬ ВИКОРИСТАННЯ

1.1 Цей стандарт установлює терміни та визначення понять у галузі природної сировини для силікатних і вапняно-кремнеземистих виробів.

1.2 Терміни, регламентовані в цьому стандарті, обов'язкові для використання в усіх видах нормативної документації, у довідковій та навчально-методичній літературі, що належить до галузі

будівельних матеріалів, а також для робіт із стандартизації або при використанні результатів цих робіт, включаючи програмні засоби для комп'ютерних систем.

1.3 Вимоги стандарту чинні для використання в роботі підприємств, установ, організацій, що діють на території України, технічних комітетів з стандартизації, науково-технічних та інженерних товариств, міністерств, відомств.

2 НОРМАТИВНІ ПОСИЛАННЯ

У цьому стандарті є посилання на нормативний документ:

ДСТУ Б А 1.1-24-94	Система стандартизації і нормування в будівництві.
	Місцеві будівельні матеріали.
	Терміни та визначення

3 ОСНОВНІ ПОЛОЖЕННЯ

3.1 Для кожного поняття встановлено один стандартизований термін.

3.2 Подані визначення можна в разі необхідності розвивати шляхом введення до них похідних ознак, які доповнюють значення термінів, що використовуються. Доповнення не можуть порушувати обсяг і зміст понять, визначених у стандарті.

3.3 У стандарті, як довідкові, подані німецькі (de), англійські (en), французькі (fr) та російські (ru) відповідники стандартизованих термінів, а також визначення російською мовою.

3.4 У стандарті наведені абетковий показчик термінів українською мовою та абеткові показчики іношомовних відповідників стандартизованих термінів кожною мовою окремо.

4 ЗАГАЛЬНІ ПОНЯТТЯ

4.1 Види і характеристики сировини

4.1.1	пісок	de	Sand
		en	sand
		fr	sable
		ru	песок
	Дрібнозернистий сипучий		Мелкозернистый сыпучий
	матеріал різного мінерального		материал различного минерально-
	складу з крупністю зерен		го состава с крупностью зерен
	до 5 мм у поперечнику		до 5 мм в поперечнике
4.1.2	природний пісок	de	Natursand
		en	natural sand
		fr	sable naturel
		ru	природный песок
	Пісок, який утворився в резуль-		Песок, образовавшийся в результа-

	таті природного руйнування гірських порід і одержаний при розробці піщаних родовищ або розсіві природних гравійно-піщаних сумішей		те естественного разрушения горных пород и полученный при разработке песчаных месторождений или рассеве природных гравийно-песчаных смесей
4.1.3	кар'єрний пісок	de	Grubensand
		en	dredged sand
		fr	sable de carrière
		ru	карьерный песок
	Природний пісок, одержаний при розробці піщаних родовищ відкритим способом за допомогою спеціальних машин		Природный песок, полученный при разработке песчаных месторождений открытым способом с помощью специальных машин
4.1.4	навивний пісок	de	Schwemmsand
-		en	hydraulically deposited sand
		fr	sable de remblayage
		ru	намывной песок
	Природний пісок, одержаний при розробці піщаних родовищ способом гідромеханізації		Природный песок, полученный при разработке песчаных месторождений способом гидромеханизации
4.1.5	дроблений пісок	de	Brechsand
		en	crushed sand
		fr	sable broyé
		ru	дробленный песок
	Пісок, одержаний дробінням щільних вивержених, метаморфічних або осадових карбонатних порід із застосуванням спеціального обладнання		Песок, полученный дроблением плотных изверженных, метаморфических или осадочных карбонатных породе использованием специального оборудования
4.1.6	фракціонований пісок	de	Fraktionssand
		en	graded sand
		fr	sable fractionné
		ru	фракционированный песок
	Пісок, розділений розсівом на дві або більше фракції		Песок, разделенный рассевом па две или более фракции
4.1.7	збагачений пісок	de	Aufbereitungssand
		en	enriched sand sable enrichi

		fr	
		ru	обогащенный песок
	Пісок з поліпшеним зерновим складом, одержаний із застосуванням спеціального збагачувального обладнання і який поставляється без поділу на фракції		Песок с улучшенным зерновым составом, полученный с применением специального обогащительного оборудования и поставляемый без разделения на фракции
4.1.8	пісок нормованого зернового складу	de	Sand normierter Kornzusammensetzung
		en	sand of normalized composition granulometric
		fr	sable de composition normalisé granulométrique
		ru	песок нормированного зернового состава
	Пісок, до зернового складу якого нормативним документом встановлені вимоги		Песок, к зерновому составу которого нормативным документом установлены требования
4.1.9	змішаний пісок	de	Mischsand
		en	mixed sand
		fr	sable melange
		ru	смешанный песок
	Суміш пісків різного зернової складу		Смесь песков различного зернового состава
4.1.10	пісок із пористих гірських порід	de	Sand aus Porengesteine
		en	sand from porous rocks
		fr	sable de roches poreuses
		ru	песок из пористых горных пород
	Пісок, одержаний дробінням пористих гірських порід вулканічного або осадового походження		Песок, полученный дроблением пористых горных пород вулканического или осадочного происхождения
4.1.11	пісок підвищеної крупності	de	Sand gesteigerter Körnung
		en	sand of higher grain size
		fr	sable de grosseur élevée
		ru	песок повышенной крупности

	Пісок з модулем крупності від 3,0 до 3,5 і повним залишком на ситі № 063 від 65 до 75 % за масою		Песок с модулем крупности от 3,0 до 3,5 и полным остатком на сите № 063 от 65 до 75 % по массе
4.1.12	крупний пісок	de	Grobsand
		en	coarse sand
		fr	sable gros
		ru	крупный песок
	Пісок з модулем крупності від 2,5 до 3,0 і повним залишком на ситі № 063 від 45 до 65 % за масою		Песок с модулем крупности от 2,5 до 3,0 и полным остатком на сите № 063 от 45 до 65 % по массе
4.1.13	середній пісок	de	Mittelsand
		en	medium sand
		fr	sable moyen
		ru	средний песок
	Пісок з модулем крупності від 2,0 до 2,5 і повним залишком на ситі № 063 від 30 до 45 % за масою		Песок с модулем крупности от 2,0 до 2,5 и полным остатком на сите № 063 от 30 до 45 % по массе
4.1.14	дрібний пісок	de	Feinsand
		en	fine sand
		fr	sable fin
		ru	мелкий песок
	Пісок з модулем крупності від 1,5 до 2,0 і повним залишком на ситі № 063 від 10 до 30 % за масою		Песок с модулем крупности от 1,5 до 2,0 и полным остатком на сите № 063 от 10 до 30 % по массе
4.1.15	і дуже дрібний пісок	de	sein Feinsand
		en	very fine sand
		fr	sable très fin
		ru	очень мелкий песок
	Пісок з модулем крупності від 1,0 до 1,5 і повним залишком на ситі № 063 до 10 % за масою		Песок с модулем крупности от 1,0 до 1,5 и полным остатком на сите № 063 до 10 % по массе
4.1.16	декоративніш пісок	de	Dekorationssand
		en	decorative sand
		fr	sable décoratif
		ru	декоративный песок

	Пісок, одержаний дробінням гірських порід, який має декоративні властивості		Песок, полученный дроблением горных пород и обладающий декоративными свойствами
4.1.17	щебінь	de	Schotter
		en	crushed aggregate
		fr	pierres cassées
		ru	щебень
	Зернистий сипучий матеріал різного мінерального складу кутастої форми з розміром зерен від 5 до 70 мм		Зернистый сыпучий материал разного минерального состава угловатой формы с размером зерен от 5 до 70 мм
4.1.18	щебінь із природного каменю	de	Schotter aus Naturstein
		en	crushed aggregate from natural stone
		fr	pierres cassées à partir des pierres naturelles
		ru	щебень из природного камня
	Неорганічний зернистий сипучий будівельний матеріал який одержують при дробінні скельних гірських порід і розсіюванні продуктів дробіння (ДСТУ Б А.1.1-24)		Неорганический зернистый сыпучий строительный материал, получаемый дроблением скальных горных пород и рассевом продуктов дробления
4.1.19	щебінь із гравію	de	Kiesschotter
		en	crushed aggregate from gravel
		fr	pierres cassées a partir du gravier
		ru	щебень из гравия
	Неорганічний зернистий сипучий будівельний матеріал який одержують при дробінні гравію та валунів і розсіюванні продуктів дробіння (ДСТУ Б А. 1.1-24)		Неорганический зернистый сыпучий строительный материал, получаемый дроблением гравия и валунов и рассевом продуктов дробления
4.1.20	щебінь із пористих гірських порід	de	Schotter aus porigen Gesteine
		en	crushed aggregate from porous rocks
		fr	pierres cassées a partir des roches poreuses
		ru	щебень из пористых горных пород
	Щебінь, одержаний дробінням пористих гірських порід вулканічного або осадового		Щебень, полученный дроблением пористых горных пород вулканического или осадочного

4.1.21	походження		происхождения
	декоративний щебінь (пісок)	de	Dekorati onsschotter
		en	decorative crushed aggregate
		fr	pierres cassées décoratives
		ru	декоративный щебень (песок)
	Щебінь(пісок), який одержу- ють відповідно дробінням і подрібненням гірських порід і який має декоративні власти- вості (ДСТУ Б А. 1.1-24)		Щебень (песок), получаемый соответственно дроблением и измельчением горных пород и обладающий декоративными свойствами
4.1.22	номінальні розміри зерен	de	Nennmasse der Korne
		en	nominal grain size dimension nominale
		fr	des grains
		ru	номинальные размеры зерен
	Верхній і нижній розміри зерен матеріалу, що відповідають розмірам отворів найближчих контрольних сит стандартного набору, в межах яких знаходи- ться основна частина зерен із встановленою допустимою кількістю продукту, що залиша- ється на верхньому ситі і прохо- дить через нижнє сито	-	Верхний и нижний размеры зерен материала, соответствующие раз- мерам отверстий ближайших конт- рольных сит стандартного набо- ра, в пределах которых находится основная часть зерен с установлен- ным допустимым количеством продукта, оставшегося на верхнем сите и проходящего через нижнее сито
4.1.23	засмічуючі домішки у піску	de	Verschmutzbeimengungen im Sand
		en	impurities in the sand
		fr	impurétés dans le sable
		ru	засоряющие примеси в песке
	Деревина, каміння, метал, пісковик, глина у вигляді гру- док та брил, які містяться у піску		Древесина, камни, металл, пес- чаник, глина в виде комьев и глыб, содержащиеся в песке
4.1.24	органічні домішки у піску	de	organische Beimengungen im Sand
		en	organic impurities in the sand
		fr	impuretés organiques dans le sable

ru органические примеси в песке

Гумусові речовини, які містяться у піску, що утворилися в результаті біохімічного розкладу залишків організмів

Гумусовые вещества, содержащиеся в песке, которые образовались в результате биохимического разложения остатков организмов

4.1.25 шкідливі домішки у піску

de schädliche Beimengungen im Sand

en harmful impurities

fr impuretés nocives

ru вредные примеси в песке

Зерна піску, представлені мінералами та уламками порід: сірки, сульфідів, сульфатів, шаруватих силікатів

Зерна песка, представленные минералами и обломками пород: серы, сульфидов, сульфатов, слоистых силикатов

4.1.2 б пиловидні та глинисті частинки

de staubförmige und tonartige Teilchen

en dusty argillaceous particles

fr particules poussiéreuses argileuses

ru пылевидные и глинистые частицы

Частинки розміром менше ніж 0,05 мм

Частицы размером менее 0,05 мм

4.1.2 7 група піску

de Sandgruppe

en sand group

fr groupe de sable

ru группа песка

Піски із зерновим складом, який перебуває в межах, що характеризуються нормованими значеннями модуля крупності та сумарного вмісту крупних фракцій

Пески с зерновым составом, находящимся в пределах, характеризующихся нормированными значениями модуля крупности и суммарного содержания крупных фракций

4.2 Природні піски

4.2.1 природний кварцовий пісок

de Naturquarzsand

en natural quartz

fr sable quartzeux

	Природний пісок, який складається переважно з мінералу кварцу	ru	природный кварцевый песок Природный песок, состоящий преимущественно из минерала кварца
4.2.2	природний кварцево-полювошпатовий пісок	de	natürlicher Quarzfeldspatsand
		en	silica feldspar sand
		fr	sable quartzeux de feldspath naturel
		ru	природный кварцево-полевошпатовый песок
4.2.3	Природний пісок, який складається переважно з мінералів кварцу і групи польових шпатів природний польовошпатовий пісок		Природный песок, состоящий преимущественно из минералов кварца и группы полевых шпатов
		de	natürlicher Feldspatsand
		en	natural feldspar sand
		fr	sable de feldspath naturel
		ru	природный полевошпатовый песок
4.2.4	Природний пісок, який складається переважно з мінералів групи польових шпатів природний карбонатний пісок		Природный песок, состоящий преимущественно из минералов группы полевых шпатов
		de	Naturkarbonatsand
		en	natural carbonate sand
		fr	sable de carbonates naturel
		ru	природный карбонатный песок
4.2.5	Природний пісок, який складається переважно з мінералів кальциту і (або) доломіту природний глауконито-кварцевий пісок		Природный песок, состоящий преимущественно из минералов кальцита и (или) доломита
		de	natürlicher lieber Glaukonitquarzsand
		en	natural glauconitosilica sand
		fr	sable glauconito-quartzeux naturel
		ru	природный глауконито-кварцевый песок
4.2.6	Природний пісок, який складається переважно з мінералів глауконіту і кварцу природний полімінеральний пісок		Природный песок, состоящий преимущественно из минералов глауконита и кварца
		de	natürlicher Polymineralsand
		en	natural polymineral sand
		fr	sable polyménaral naturel
		ru	природный полиминеральный песок
	Природний пісок, який складається переважно з трьох і		Природный песок, состоящий преимущественно из трех и более

	більше мінералів		минералов
	4.3 Дроблені піски		
4.3.1	гранітний пісок	de	Granitsand
		en	granite sand
		fr	sable de granit
		ru	гранитный песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої інтрузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів групи польових шпатів з переважанням в ній ортоклазу, кварцу		Песок, полученный дроблением изверженной интрузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов группы полевых шпатов с преобладанием в ней ортоклаза, кварца и биотита
4.3.2	гранодіоритовий пісок	de	gekörnter Dioritsand
		en	sable de granit
		fr	granodiorite sand
		ru	гранодиоритовый песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої інтрузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів групи польових шпатів з переважанням в ній плагіоклазу та кварцу		Песок, полученный дроблением изверженной интрузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов группы полевых шпатов с преобладанием в ней плагиоклаза и кварца
4.3.3	діоритовий пісок	de	Dioritsand
		en	dioritic sand
		fr	sable dioritique
		ru	диоритовый песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої інтрузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів плагіоклазу, рогової обманки, піроксену, біотиту		Песок, полученный дроблением изверженной интрузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов плагиоклаза, роговой обманки, пироксена, биотита
4.3.4	кварцево-діоритовий пісок	de	Quarzdioritsand
		en	silica dioritic sand
		fr	sable quartzieux dioritique
		ru	кварцево-диоритовый песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої інтрузивної		Песок, полученный дроблением изверженной интрузивной горной

	гірської породи, яка складається переважно з мінералів плагіоклазу і кварцу		породы, состоящей преимущественно из минералов плагиоклаза и кварца
4.3.5	андезитовим пісок	de	Andesitsand
		en	andesite sand
		fr	sable d'andésite
		ru	андезитовый песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої ефузивної гірської породи порфірової структури, яка складається переважно з мінералів андезиту, рогової обманки і авгіту		Песок, полученный дроблением изверженной эффузивной горной породы порфировой структуры, состоящей преимущественно из минералов андезита, роговой обманки и авгита
4.3.6	сієнітовий пісок	de	Syenitsand
		en	syenite sand
		fr	sable syénitique
		ru	сиенитовый песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої інтрузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів ортоклазу, рогової обманки, піроксену, біотиту		Песок, полученный дроблением изверженной интрузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов ортоклаза, роговой обманки, пироксена, биотита
4.3.7	діабазовий пісок	de	Diabassand
		en	diabase sand
		fr	sable de diabase
		ru	диабазовый песок
	Пісок, одержаним дробінням виверженої ефузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів плагіоклазу і авгіту		Песок, полученный дроблением изверженной эффузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов плагиоклаза и авгита
4.3.8	пісок h кварцових порфір	de	Sand aus Quarzporphyr
		en	sand from porphyre
		fr	sable de porphure
		ru	песок из кварцевых порфир
	Пісок, одержаним дробінням виверженої ефузивної гірської породи, яка складається з вулканічного скла з вкрап-		Песок, полученный дроблением изверженной эффузивном горной породы, состоящей из вулканического стекла с вкрапленниками

	леникамн кварцу або кварцу і ортоклазу		кварца или кварца и ортоклаза
4.3.9	ліпаритовий пісок	de	Liparitsand
		en	liparite sand
		fr	sable de liparite
		ru	липаритовый песок
	Пісок, одержаний дробінням виверженої ефузивної гірської породи, яка складається з вулканічного скла з вкрапленнями кварцу і сандину		Песок, полученный дроблением изверженной эффузивной горной породы, состоящей из вулканической стекла с вкрапленниками кварца и сандина
4.3.10	амфіболітовий пісок	de	Amphibolsand
		en	amphibolithe sand
		fr	sable amphibolitique
		ru	амфиболитовый песок
	Пісок, одержаний дробінням метаморфічної гірської породи, яка складається з мінералів амфіболу і плагіоклазу		Песок, полученный дроблением метаморфической горной породы, состоящей из минералов амфибола и плагиоклаза
4.3.11	пісок із пісковика	de	Sand aus Sandstein
		en	sandstone sand
		fr	sable de grés
		ru	песок из песчаника
	Пісок, одержаний дробінням осадової уламкової породи, яка складається переважно із зцементованих зерен кварцу		Песок, полученный дроблением осадочной обломочной породы, состоящей преимущественно из сцементированных зерен кварца
4.3.12	кварцитовий пісок	de	Quarzsand
		en	quartzite sand
		fr	sable de quartzite
		ru	кварцитовый песок
	Пісок, одержаний дробінням метаморфічної гірської породи, яка складається з перекристалізованих і зрощених зерен кварцу, зцементованих кварцевим матеріалом		Песок, полученный дроблением метаморфической горной породы, состоящей из перекристаллизованных и сросшихся зерен кварца, сцементированных кварцевым материалом
4.3.13	сланцевий пісок	de	Schiefersand
		en	shale sand
		fr	sable schisteux
		ru	сланцевый песок

Пісок, одержаний дробінням метаморфічної гірської породи, яка складається переважно з мінералів кварцу і слюди

Песок, полученный дроблением метаморфической горной породы, состоящей преимущественно из минералов кварца и слюды

4.3.14 вапняковий пісок

de Kalksand
en limestone sand
fr sable calcaire
ru известняковый песок

Пісок, одержаний дробінням щільної осадової карбонатної породи, яка складається переважно з мінералу кальциту або кальцитових кістякових залишків

Песок, полученный дроблением плотной осадочной карбонатной породы, состоящей преимущественно из минерала кальцита или кальцитовых скелетных остатков

4.3.15 доломітовий пісок

de Dolomitsand
en dolomite sand
fr sable de dolomie
ru доломитовый песок

Пісок, одержаний дробінням щільної осадової карбонатної породи, яка складається переважно з мінералу доломіту

Песок, полученный дроблением плотной осадочной карбонатной породы, состоящей преимущественно из минерала доломита

4.3.16 перлітовий пісок

de Perlitsand
en perlite sand
fr sable de perlite
ru перлитовый песок

Пісок, одержаний дробінням виверженої ефузивної породи, яка складається переважно з вулканічного скла перлітової структури, яке містить воду

Песок, полученный дроблением изверженной эфузивной горной породы, состоящей преимущественно из водосодержащего вулканического стекла перлитовой структуры

4.4 Піски з пористих гірських порід

4.4.1 пемзовий пісок

de Bimssand
en pumice sand
fr sable ponceux
ru пемзовый песок

Пісок, одержаний дробінням пористої виверженої уламкової пухкої гірської породи, яка

Песок, полученный дроблением пористой изверженной обломочной рыхлой горной породы, состо-

4.4.2	складається переважно з вулканічного скла кислого складу пісок із вулканічного шлаку	de en fr ru	ящей преимущественно из вулканического стекла кислого состава Vulkanschlackensand sand from volcanic slag sable de scorie volcanique песок из вулканического шлака
4.3	Пісок, одержаний дробінням пористої виверженої уламкової пухкої гірської породи, яка складається переважно з вулканічного скла основного складу пісок із вулканічного туфу	de en fr ru	Песок, полученный дроблением пористой изверженной обломочной рыхлой горной породы, состоящей преимущественно из вулканического стекла основного состава Vulkantuffsand sand from volcanic tuf sable de tuf volcanique песок из вулканического туфа
4.4	Пісок, одержаний дробінням дрібнопористої виверженої уламкової гірської породи, яка складається переважно із зцементованого вулканічного скла пісок із пористого вапняку	de en fr ru	Песок, полученный дроблением мелкопористой изверженной обломочной горной породы, состоящей преимущественно из сцементированного вулканического стекла Sand aus porösen Kalkstein sand from porous limestone sable calcaire poreux песок из пористого известняка
4.5	Пісок, одержаний дробінням пористої осадової карбонатної гірської породи, яка складається переважно з мінералу кальциту або кальцитових раковин та їх уламків пісок із пористого доломіту	de en fr ru	Песок, полученный дроблением пористой осадочной карбонатной горной породы, состоящей преимущественно из минерала кальцита или кальцитовых раковин и их обломков Sand aus porösen Dolomit sand from porous dolomite sable de dolomie poreuse песок из пористого доломита
	Пісок, одержаний дробінням пористої осадової карбонатної гірської породи, яка складається переважно з мінералу доломіту		Песок, полученный дроблением пористой осадочной карбонатной горной породы, состоящей преимущественно из минерала доломита

4.6	опоковий пісок	de	Sand aus Opoka
		en	gaize sand
		fr	sable de gaize
		ru	опоковый песок
	Пісок, одержаний дробінням пористої осадової кременистої гірської породи, яка складається переважно з мінералу опалу і кременистих кістякових залишків (діатомей, радіолярій і спікулей губок)		Песок, подученный дроблением пористой осадочной кремнистой горной породы, состоящей преимущественно из минерала опала и кремнистых скелетных остатков (дпатомей, радиолярий и спикудей губок)
4.4.7	спонголітовий пісок	de	Sand aus Spongiengestein
		en	spongiolite sand
		fr	sable de spongiolite
		ru	спонголитовый песок
	Пісок, одержаний дробінням пористої осадової кременистої гірської породи, яка складається переважно з мінералу опалу і спікулей губок		Песок, полученный дроблением пористой осадочной кремнистой горной породы, состоящей преимущественно из минерала опала и спикулей губок
4.4.8	діатомітовий пісок	de	diatomite sand
		en	diatomite sand
		fr	sable diatomitique
		ru	діатомитовый песок
	Пісок, одержаний дробінням пухкої або слабозцементованої пористої осадової кременистої гірської породи, яка складається переважно з панцирів діатомей		Песок, полученный дроблением рыхлой или слабозцементированной пористой осадочной кремнистой горной породы, состоящей преимущественно из панцирей диатомей
4.4.9	трепеловий пісок	de	Tripelsand
		en	tripoli (earth) sand
		fr	sable de tripoli

ru	трепельный песок
Пісок, одержаний дробінням пухкої або слабо зцементованої пористої осадової кременистої породи, яка складається переважно з дрібних опалових або халцедонових глобул	Песок, полученный дроблением рыхлой или слабосцементированной пористой осадочной кремнистой породы, состоящей преимущественно из мелких опаловых или халцедоновых глобул

4.5 Щебінь із природного каменю

4.5.1	гранітний щебінь	de	Granitschotter
		en	granite cruched aggregate
		fr	pierre cassée granitique
		ru	гранитный щебень
	Щебінь, одержаний дробінням виверженої інтрузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів групи польових шпатів з переважанням в ній ортоклазу, кварцу і біотиту		Щебень, полученный дроблением изверженной интрузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов группы полевых шпатов с преобладанием в ней ортоклаза, кварца и биотита
4.5.2	діабазовий щебінь	de	Diabasschotter
		en	crushed diabase
		fr	pierres cassées de diabase
		ru	диабазовый щебень
	Щебінь, одержаний дробінням виверженої ефузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів плагіоклазу і авгіту		Щебень, полученный дроблением изверженной эффузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов плагиоклаза и авгита
4.5.3	вапняковий щебінь	de	Kalksteinschotter
		en	limestone crushed aggregate pierre cassée
		fr	calcaire
		ru	известняковый щебень
	Щебінь, одержаний дробінням щільної осадової карбонатної породи, яка складається переважно з мінералу кальциту або кальцитових кістякових залишків		Щебень, полученный дроблением плотной осадочной карбонатной породы, состоящей преимущественно из минерала кальцита или кальцитовых скелетных остатков

4.5.4	доломітовим щебінь	de	Dolomitschotter
		en	dolomite crushed aggregate pierres
		fr	cassées dolomiti ques
		ru	доломитовый щебень
	Щебінь, одержаний дробінням щільної осадової карбонатної породи, яка складається переважно з мінералу доломіту		Щебень, полученный дроблением плотной осадочной карбонатной породы, состоящей преимущественно из минерала доломита
4.5.5	сієнітовий щебінь	de	Syenitschotter
		en	syenite crushed aggregate pierre cassée
		fr	syénitique
		ru	сиенитовый щебень
	Щебінь, одержаний дробінням виверженої інтрузивної гірської породи, яка складається переважно з мінералів ортоклазу, рогової обманки, піроксену, біотиту		Щебень, полученный дроблением изверженной интрузивной горной породы, состоящей преимущественно из минералов ортоклаза, роговой обманки, пироксена, биотита
4.6	Щебінь із пористих гірських	порід	
4.6.1	щебінь із вулканічного шлаку	de	Schotter aus vulkanischen Schlacke
		en	crushed aggregate from volcanic slag pierre
		fr	cassée de scorie volcanique
		ru	щебень из вулканического шлака
	Щебінь, одержаний дробінням пористої виверженої уламкової пухкої гірської породи, яка складається переважно з вулканічного скла основного складу		Щебень, полученный дроблением пористой изверженной обломочной рыхлой горной породы, состоящей преимущественно из вулканического стекла основного состава
4.6.2	щебінь із вулканічного туфу	de	Schotter aus vulkanischen Tuff
		en	crushed aggregate from volcanic tuf
		fr	pierre cassée de tuf volcanique
		ru	щебень из вулканического туфа
	Щебінь, одержаний дробінням дрібнопористої виверженої уламкової гірської породи, яка складається переважно із зцементованого вулканічного скла		Щебень, полученный дроблением мелкопористой изверженной обломочной горной породы, состоящей преимущественно из сцементированного вулканического стекла

4.6.3	опоковий щебінь	de	Schotter aus Opoka
		en	crushed aggregate from gaize
		fr	pi erre cassée de gaize
		ru	опоковий щебень
	Щебінь, одержаний дробінням пористої осадової кременистої гірської породи, яка складається переважно з мінералу опалу кременистих кістякових залишків (діатомей, радіолярій і спікулей губок)		Щебень, полученный дроблением пористой осадочной кремнистой горной породы, состоящей преимущественно из минерала опала и кремнистых скелетных остатков(діатомей, радиолярий и спикудей губок)
4.6.4	спонголітовий щебінь	de	Schotter aus Spondiengestein
		en	spongol oite crushed aggregate
		fr	pierres cassées spongol itiques
		ru	спонголітовий щебень
	Щебінь, одержаний дробінням пористої осадової кременистої гірської породи, яка складається переважно з мінералу опалу і спікулей губок	-	Щебень, полученный дроблением пористой осадочной кремнистой горной породы, состоящей преимущественно из минерала опала и спикудей губок
4.6.5	щебінь із пористого вапняку	de	Schotter aus porösen Kalkstein
		en	crushed aggregate from porous limestone
		fr	pierres cassées de cal caire poreux
		ru	щебень из пористого известняка
	Щебінь, одержаний дробінням пористої осадової карбонатної гірської породи, яка складається переважно з мінералу кальциту або кальцитових черепашок та їх уламків		Щебень, полученный дроблением пористой осадочной карбонатной горной породы, состоящей преимущественно из минерала кальцита или кальцитовых раковин и их обломков
4.6.6	щебінь із пористого доломіту	de	Schotter aus porösen Dolomit
		en	dolomite breakstone
		fr	pi erre cassée de dolomite
		ru	щебень из пористого доломита
	Щебінь, одержаний дробінням пористої осадової карбонатної гірської породи, яка скла-		Щебень, полученный дроблением пористой осадочной карбонатной горной породы, состоящей

дається переважно з мінералу
доломіту

преимущественно из минерала
доломита

4.7 Вапняно-кремнеземисті вироби

4.7.1	вапняно-кремнеземисті вироби	de	Kalk-Kieselerdezeugnisse
		en	limestone products
		fr	produits calcaires siliceux
		ru	известково-кремнеземистые изделия

Вироби, одержані на основі
вапняно-піщаного, вапняно-
зольного або інших вапняно-
кремнеземистих в'язучих, виго-
товлені вібропресуванням, лит-
тям або іншими способами
формування і з наступним
твердненням під дією пари
в автоклаві

Изделия, полученные на основе
известково-песчаного, известково-
зольного или других известково-
кремнеземистых вяжущих, изго-
товленные вибропрессованием,
литьем или другими способами
формования и с последующим
твердением под действием пара
в автоклаве

4.7.2	вапняно-кремнеземисті теплоізоляційні вироби	de	Kalk-Kieselerde- Wärmedämmzeugnisse
		en	heat insulating silicolimestone products
		fr	produits calcaires siliceux calorifuges
		ru	известково-кремнеземистые теплоизоляционные изделия

Вироби, пориста структура
яких утворюється за рахунок
високого початкового водо-
вмісту при формуванні водної
суспензії тонкоподрібненої
суміші вапна, кремнеземистого
компоненту і стабілізатора
суспензії або без нього

Изделия, пористая структура кото-
рых образуется за счёт высокого
начального водосодержания
при формировании водной суспен-
зии тонкоизмельченной смеси
известки, кремнеземистого компо-
нента и стабилизатора суспензии
или без него

4.7.3	піносілікат	de	Schaumsilikat
		en	cellular (foamed) silicate
		fr	mousse de silicate
		ru	пеносиликат

Один із видів ніздрюватого бе-
тону, який готується із суміші
ванна, кремнеземистою компо-
ненту, піноутворювача і води

Одни из видов ячеистого бетона,
приготавливаемый из смеси
известки, кремнеземистого компо-
нента, пенообразователя и воды

4.7.4	газосилікат	de	Ciassilikat
		en	gas silicate
		fr	silicate à gaz
		ru	газосиликат
	Один із видів ніздрюватого бетону, » якому пориста структура утворюється в результаті реакції газоутворювання у вапняно-кремнеземистій суміші при введенні газоутворюючої добавки		Один из видов ячеистого бетона, в котором пористая структура образуется в результате реакции газообразования в известково-кремнеземистой смеси при введении прообразующей добавки
4.7.5	теплоізоляційним піно-і газосилікат	de	wärmedämmendes Schaum- und Gassilikat
		en	heat insulating cellular and gas silicate mousse
		fr	de silicate et silicate à gaz calorifuges
		ru	теплоизоляционный пено- и газосиликат
	Бетон ніздрюватої структури із середньою густиною у висушеному до постійної маси стані 300-500 кг/м ³ , призначений для термовкладишів, який має поряд з теплоізоляційними одночасно і звукоізоляційні властивості		Бетон ячеистой структуры со средней плотностью в высушенном до постоянной массы состоянии 300-500 кг/м ³ , предназначенный для термовкладышей, обладающий наряду с теплоизоляционными одновременно и звукоизоляционными свойствами
4.7.6	конструкційний піно-і газосилікат	de	konstruktives Schaum- und Gassilikat
		en	structural cellular and gas silicate
		fr	mousse de silicate et silicate à gaz structural
		ru	конструкционный пено-и газосиликат
	Бетон ніздрюватої структури з середньою густиною у висушеному до постійної маси стані 1000-1200 кг/м ³ , призначений для виробів, які несуть механічні навантаження		Бетон ячеистой структуры со средней плотностью в высушенном до постоянной массы состоянии 1000-1200 кг/м ³ , предназначенный для изделий, несущих механические нагрузки
4.7.7	конструкційно-теплоізоляційний піно-	de	konstruktiv-wärmedämmendes Schaum- und Gassilikat

	і газосилікат	en	structural heat insulating cellular and gas silicate
		fr	mousse de silicate et silicate à gaz structural calorifuge
		ru	конструкционно-теплоизоляционный пено-и газосиликат
	Бетон ніздрюватої структури з середньою густиною у висушеному до постійної маси стані 500-900 кг/м ³ , призначений		Бетон ячеистой структуры со средней плотностью в высушенном до постоянной массы состоянии 500-900 кг/м ³ , предназначенный
	для виготовлення виробів, які несуть механічні навантаження і виконують теплозахисні функції		для изготовления изделий, несущих механические нагрузки и выполняющих теплозащитные функции
4.7.8	вапняно-кремнеземисті плити прямокутного перерізу	de	Kalk-Kieselerde-Rechteckquerschnittplatten
		en	lime siliceous slabs of rectangular section
		fr	panneaux calcaires et siliceux de section rectangulaire
		ru	известково-кремнеземистые плиты прямоугольного сечения
	Теплоізоляційні плоскі вироби протилежні грані яких паралельні		Теплоизоляционные плоские изделия, противоположные грани которых параллельны
4.7.9	вапняно-кремнеземисті плити трапецієдного перерізу	de	Kalk-Kieselerde-Trapezquerschnittplatten
		en	lime siliceous slabs of trapezoidal section
		fr	panneaux silico-chaux de section trapézoïdale
		ru	известково-кремнеземистые плиты трапециoidalного сечения
	Теплоізоляційні плоскі вироби. основи яких паралельні, а бічні грані непаралельні		Теплоизоляционные плоские изделия, основания которых параллельны, а боковые грани непараллельны
4.7.10	вапняно-кремнеземисті	de	Kalk-Kieselerdezylinder

	напівциліндри	en	lime siliceous semi cylinders
		fr	semi- cylindres de chaux siliceux
		ru	известково-кремнеземистые полуцилиндры
	Теплоізоляційні фасонні вироби, обмежені циліндричною поверхнею і площиною, яка проходить через діаметр кола		Теплоизоляционные фасонные изделия, ограниченные цилиндрической поверхностью и плоскостью, проходящей через диаметр окружности
4.7.11	вапняно-кремнеземисті сегменти	de	Kalk-Kieselerde segmenten
		en	lime siliceous segments
		fr	segments de chaux siliceux
		ru	известково-кремнеземистые сегменты
	Теплоізоляційні фасонні вироби, які являють собою частину тіла, обмежену площиною і частиною циліндричної поверхні, яка відсічена нею		Теплоизоляционные фасонные изделия, представляющие собой часть тела, ограниченную плоскостью и отсекаемой ею частью цилиндрической поверхности
4.7.12	вулканітові вироби	de	Vulkaniterzeugnisse
		en	vulcanite products
		fr	produits de vulganite
		ru	вулканитовые изделия
	Плити, напівцпліндри сегменти теплоізоляційні, які одержані формуванням, автоклавною обробкою і сушкою з діатоміту (трепелу), вапна і азбесту		Плиты, полуцилиндры и сегменты теплоизоляционные, получаемые формованием, автоклавной обработкой и сушкой из диатомита (трепела), извести и азбеста
4.7.13	газосилікатний фракціонований заповнювач	de	Gassilikat- Fraktionszuschlagstoff
		en	gas silicate fractionated aggregate
		fr	agrégats gasosilicateux fractionnés
		ru	газосиликатный фракционированный заполнитель
	Матеріал, одержаний шляхом дробіння і розсіву на фракції ніздрюватобетонних виробів або браку ніздрюватобетонних виробів		Материал, получаемый путем дробления и отсева на фракции ячеистобетонных изделий или брака ячеистобетонных изделий
4.7.14	силікатні личкувальні плитки	de	Verkleidungsplatten aus Silikat
		en	silicate facing tiles
		fr	carreaux siliceux de revêtement

4.7.15	Плоскі вироби із щільного силікатного бетону, призначені для личкування стін перегородкові газосилікаті плити	ru	силикатные облицовочные плитки Плоские изделия из плотного силикатного бетона, предназначенные для облицовки стен
		de	Trennwandplatten aus Gassilikat
		en	partition gas silicate slab
		fr	plaque de silicate à gaz pour cloisons
		ru	перегородочные газосиликатные плиты
4.7.16	Деталі пластинчастої форми, призначені для спорудження внутрішніх стінок будинків, які не несуть навантажень теплоізоляційні вироби з ніздрюватих бетонів		Детали пластинчатой формы, предназначенные для сооружения внутренних стенок зданий, не несущих нагрузки
		de	Wärmedämmstoffe aus Zellenbetons
		en	heat insulating materials from cellular concretes
		fr	matériaux de béton cellulaire calorifuges
		ru	теплоизоляционные изделия из ячеистых бетонов
4.7.17	Вироби простої і фасонної форми густиною не більше ніж 500 кг/м ³ , призначені для утеплення будівельних конструкцій і теплової ізоляції промислового обладнання при температурі ізолюваної поверхні до 400 °С при відносній вологості повітря приміщень не більше ніж 75% і при неагресивному середовищі звукопоглинаючі декоративні плити		Изделия простой и фасонной формы плотностью не более 500 кг/м ³ , предназначенные для утепления строительных конструкций и тепловой изоляции промышленного оборудования при температуре изолируемой поверхности до 400 °С при относительной влажности воздуха помещений не более 75 % и при неагрессивной среде
		de	schallschluckende Dekorationsplatten
		en	decorative sound- absorbing
		fr	decorative slabs panneaux décoratifs d'absorption phonique
		ru	звукопоглощающие декоративные шины
4.7.18	Плоскі вироби з газосилікату, призначені для зниження інтенсивності підбитих звукових хвиль і які одночасно виконують декоративні функції		Плоские изделия из газосиликата, предназначенные для снижения интенсивности отраженных звуковых волн и одновременно выполняющие декоративные функции

4.7.18	газосилікаті панелі перекриттів	de	gassilikathaltige Deckenplatten
		en	ceiling cellular silicate panels
		fr	panneaux de silicate à gaz de plancher
		ru	газосиликатные панели перекрытий
	Великорозмірні плити із ніздрюватого бетону з середньою густиною 1000-1200 кг/м ³ , які		Крупноразмерные плиты из ячеистого бетона со средней плотностью 1000-1200 кг/м ³ , разделя-
	ють внутрішній простір будівлі на поверхи, несун, механічне навантаження, а також виконують роль горизонтальних діафрагм жорсткості, що забезпечують стійкість будівлі		ющие внутреннее пространство строения на этажи, несущие механическую нагрузку, а также выполняющие роль горизонтальных диафрагм жесткости, обеспечивающие устойчивость строения
4.7.19	газосилікаті панелі покриттів	de	gassilikathaltige Dachplatten
		en	ceiling covering cellular silicate panels
		fr	panneaux de silicate à gaz de couverture
		ru	газосиликатные панели покрытий
	Великорозмірні плити із ніздрюватого бетону густиною 1000-1200 кг/м ³ , які відділяють верхній поверх будинку від горища або за його відсутності верхній поверх від даху		Крупноразмерные плиты из ячеистого бетона плотностью 1000 - 1200 кг/м ³ , отделяющие верхний этаж здания от чердака или при его отсутствии верхний этаж от крыши
4.7.20	газосилікатні теплоізоляційні панелі покриттів	de	Gassilikat- Wärmedamm-Deckenplatten
		en	ceiling heat insulating gas silicate panels
		fr	panneaux de silicate à gaz de plancher calorifuges
		ru	газосиликатные теплоизоляционные панели покрытий
	Великорозмірні плити із ніздрюватого бетону густиною до 600 кг/м ³ , призначені для теплоізоляції будинку зверху, під дахом		Крупноразмерные плиты из ячеистого бетона плотностью до 600 кг/м ³ , предназначенные для теплоизоляции здания сверху, и под крышей

вироби вапняно-кремнеземисті.....	4.7.1
вироби вапняно-кремнеземисті теплоізоляційні.....	4.7.2
вироби вулканітові.....	4.7.12
вироби теплоізоляційні з ніздрюватих бетонів.....	4.7.16
газосилікат.....	4.7.4
група піску.....	4.1.27
домішки у піску засмічуючі.....	4.1.23
домішки у піску органічні.....	4.1.24
домішки у піску шкідливі.....	4.1.25
заповнювач газосилікатний фракціонований	4.7.13
напівциліндри вапняно-кремнеземисті	4.7.10
панелі перекриттів газосилікатні.....	4.7.18
панелі покриттів газосилікатні.....	4.7.19
панелі покриттів газосилікатні теплоізоляційні.....	4.7.20
піно- і газосилікат конструкційний.....	4.7.6
піно-і газосилікат конструкційно-теплоізоляційний	4.7.7
піно-і газосилікат теплоізоляційний.....	4.7.5
піносилікат.....	4.7.3
пісок.....	4.1.1
пісок амфіболітовий.....	4.3.10
пісок андезитовий.....	4.3.5
пісок вапняковий	4.3.14
пісок гранітний.....	4.3.1
пісок гранодіоритовий	4.3.2
пісок декоративний.....	4.1.16
пісок діабазовий.....	4.3.7
пісок діатомітовий.....	4.4.8
пісок діоритовий.....	4.3.3
пісок доломітовий.....	4.3.15
пісок дрібний.....	4.1.14
пісок дроблений.....	4.1.5
пісок дуже дрібний.....	4.1.15
пісок збагачений.....	4.1.7
пісок змішаний.....	4.1.9
пісок із вулканічного туфу.....	4.4.3
пісок із вулканічного шлаку.....	4.4.2
пісок із пісковика	4.3.11
пісок із кварцевих порфір.....	4.3.8
пісок із пористих гірських порід.....	4.1.10
пісок із пористого вапняку.....	4.4.4
пісок із пористого доломіту	4.4.5
пісок кар'єрний	4.1.3
пісок кварцитовий.....	4.3.12

пісок кварцеводіоритовий	4.3.4
пісок крупний	4.1.12
пісок ліпаритовий.....	4.3.9
пісок намівний.....	4.1.4
пісок нормованого зернового складу.....	4.1.8
пісок опоковий.....	4.4.6
пісок пемзовий.....	4.4.1
пісок перлітовий.....	4.3.16
пісок підвищеної крупності.....	4.1.11
пісок природний.....	4.1.2
пісок природний глауконіто-кварцевий.....	4.2.5
пісок природний карбонатний.....	4.2.4
пісок природний кварцевий	4.2.1
пісок природний кварцево-польовошпатовий.....	4.2.2
пісок природний полімінеральний.....	4.2.6
пісок природний польовошпатовий.....	4.2.3
пісок середній	4.1.13
пісок сланцевий	4.3.13
пісок сієнітовий	4.3.6
пісок спонголітовий.....	4.4.7
пісок трепеловий.....	4.4.9
пісок фракціонований.....	4.1.6
плити вапняно-кремнеземисті прямокутного перерізу...	4.7.8
плити вапняно-кремнеземисті трапецієдного перерізу..	4.7.9
плити звукопоглинаючі декоративні	4.7.17
плити перегородкові газосилікатні	4.7.15
плитки силікатні личкувальні.....	4.7.14
розміри зерен номінальні.....	4.1.22
сегменти вапняно-кремнеземисті.....	4.7.11
частинки пиловидні та глинисті.....	4.1.26
щебінь.....	4.1.17
щебінь гранітний.....	4.5.1
щебінь вапняковий.....	4.5.3
щебінь (пісок) декоративний.....	4.1.21
щебінь діабазовий.....	4.5.2
щебінь доломітовий.....	4.5.4
щебінь із вулканічного туфу	4.6.2
щебінь із вулканічного шлаку	4.6.1
щебінь із гравію.....	4.1.19
щебінь із пористих гірських порід.....	4.1.20
щебінь із пористого вапняку.....	4.6.5
щебінь із пористого доломіту.....	4.6.6
щебінь із природного каменю	4.1.18

щебінь опоковий.....	4.6.3
щебінь сієнітовий	4.5.5
щебінь спонголітовий.....	4.6.4

Абетковий показчик німецьких термінів

Amphibolsand	4.3.10
Andesitsand.....	4.3.5
Aufbereitungssand	4.1.7
Bimssand	4.4.1
Brechsand.....	4.1.5
Dekorationssand.....	4.1.16
Dekorationsschotter	4.1.21
Diabassand.....	4.3.7
Diabasschotter	4.5.2
Diatomitsand.....	4.4.8
Dioritsand.....	4.3.3
Dolomitsand	4.3.15
Dolomilschotter.....	4.5.4
Feinsand.....	4.1.14
Fraktionssand.....	4.1.6
Gassilikat.....	4.7.4
Gassilikat-Fraktionszuschlagstoff.....	4.7.13
gassilikathaltige Dachplatten.....	4.7.19
gassilikathaltige Deckenplatten	4.7.18
Gassilikat- Wärmedämm-Deckenplatten	4.7.20
dekörnter Dioritsand.....	4.3.2
Granitsand	4.3.1
Granitschotter.....	4.5.1
Grobsand.....	4.1.12
Grubensand.....	4.1.3
Kalk-Kieselerdeerzeugnisse.....	4.7.1
Kalk-Kieselerde-Rechteckquer-schnittplatten.....	4.7.8
Kalk-Kieselerde-segmenten.....	4.7.11
Kalk-Kieselerde-Trapezquer-schnittplatten.....	4.7.9
Kalk-Kieselerde-Wärmedämmerzeugnisse.....	4.7.2
Kalk-Kieselerdezylinder.....	4.7.10
Kalksand	4.3.14
Kalksteinschotter.....	4.5.3
Kiesschotter.....	4.1.19
konstruktives Schaum-und Gassilikat.....	4.7.6

konstruktiv-wärmedämmendes Schaum- und Gassilikat.....	4.7.7
Liparitsand	4.3.9
Mischsand.....	4.1.9
Mittelsand.....	4.1.13
Naturkarbonatsand.....	4.2.4
natürlicher Feldspatsand.....	4.2.3
natürlicher Glaukonitquarzsand.....	4.2.5
natürlicher Polymineralsand.....	4.2.6
natürlicher Quarzfeldspatsand.....	4.2.2
Naturquarzsand.....	4.2.1
Natursand.....	4.1.2
Nennmasse der Korne	4.1.22
organische Beimengungen im Sand.....	4.1.24
Perlitsand.....	4.3.16
Quarzdioritsand.....	4.3.4
Quarzsand.....	4.3.12
Sand.....	4.1.1
Sand aus Opoka.....	4.4.6
Sand aus Porengesteine.....	4.1.10
Sand aus porösen Dolomit.....	4.4.5
Sand aus porösen Kalkstein	4.4.4
Sand aus Quarzporphyr.....	4.3.8
Sand aus Sandstein.....	4.3.11
Sand aus Spongiengestein.....	4.4.7
Sand gesteigerter Körnung.....	4.1.11
Sand normierter Kornzusammensetzung	4.1.8
Sandgruppe.....	4.1.27
schädliche Beimengungen im Sand.....	4.1.25
schallschluckende Dekorationsplatten.....	4.7.17
Schaumsilikat.....	4.7.3
Schiefersand.....	4.3.13
Schotter.....	4.1.17
Schotter aus Naturstein.....	4.1.18
Schotter aus Opoka.....	4.6.3
Schotter aus porigen Gesteine.....	4.1.20
Schotter aus porösen Dolomit.....	4.6.6
Schotter aus porösen Kalkstein	4.6.5
Schotter aus Spondiengestein.....	4.6.4
Schotter aus vulkanischen Schlacke.....	4.6.1
Schotter aus vulkanischen Tuff.....	4.6.2
Schwemmsand	4.1.4
sein Feinsand.....	4.1.15

staubförmige und tonartige Teilchen.....	4.1.26
Syenitsand.....	4.3.6
Syenitschotter.....	4.5.5
Trennwandplatten aus Gassilikat	4.7.15
Tripelsand.....	4.4.9
Verkleidungsplatten aus Silikat	4.7.14
Verschmutzbeimengungen im Sand.....	4.1.23
Vulkaniterzeugnisse.....	4.7.12
Vulkanschlackensand.....	4.4.2
Vulkantuffsand.....	4.4.3
wärmedämmendes Schaum-und Gassilikat.....	4.7.5
Wärmedämmstoffe aus Zellenbetons.....	4.7.16

Абетковий показчик англійських термінів

amphibolithe sand.....	4.3.10
andésite sand	4.3.5
ceiling cellular silicate panels.....	4.7.18
ceiling covering cellular silicate panels.....	4.7.19
ceiling heat insulating gas silicate panels.....	4.7.20
cellular (foamed) silicate	4.7.3
coarse sand	4.1.12
crushed aggregate.....	4.1.17
crushed aggregate from gaize.....	4.6.3
crushed aggregate from gravel.....	4.1.19
crushed aggregate from natural stone.....	4.1.18
crushed aggregate from porous limestone.....	4.6.5
crushed aggregate from porous rocks.....	4.1.20
crushed aggregate from volcanic slag	4.6.1
crushed aggregate from volcanic tuf.....	4.6.2
crushed diabase.....	4.5.2
crushed sand.....	4.1.5
decorative crushed aggregate.....	4.1.21
decorative sand.....	4.1.16
decorative soundabsorbing decorative slabs.....	4.7.17
diabase sand.....	4.3.7
diatomite sand.....	4.4.8
dioriticsand.....	4.3.3
dolomite breakstone.....	4.6.6
dolomite crushed aggregate.....	4.5.4
dolomite sand.....	4.3.15
dranitesand.....	4.3.1

dusty argillaceous particles.....	4.1.26
enriched sand.....	4.1.7
fine sand.....	4.1.14
gaize sand.....	4.4.6
gas silicate.....	4.7.4
gas silicate fractionated aggregate.....	4.7.13
graded sand.....	4.1.6
granite crushed aggregate.....	4.5.1
granite sand.....	4.3.1
granodiorite sand.....	4.3.2
harmful impurities	4.1.25
heat insulating cellular and gas silicate.....	4.7.5
heat insulating materials from cellular concretes.....	4.7.16
heat insulating silicolimestone products.....	4.7.2
hydraulically deposited sand.....	4.1.4
impurities in the sand.....	4.1.23
lime siliceous segments.....	4.7.11
lime siliceous semi cylinders	4.7.10
lime siliceous slabs of rectangular section.....	4.7.8
lime siliceous slabs of trapeziform section	4.7.9
limestone crushed aggregate.....	4.5.3
limestone products.....	4.7.1
limestone sand.....	4.3.14
liparite sand.....	4.3.9
medium sand	4.1.13
mixed sand	4.1.9
natural carbonate sand.....	4.2.4
natural feldspar sand.....	4.2.3
natural glauconitic silica sand.....	4.2.5
natural polymineral sand.....	4.2.6
natural quartz sand.....	4.2.1
natural sand.....	4.1.2
nominal grain size.....	4.1.22
organic impurities in the sand	4.1.24
partition gas silicate slab.....	4.7.15
perlite sand	4.3.16
pumice sand.....	4.4.1
quartzite sand.....	4.3.12
sand.....	4.1.1
sand from porous dolomite.....	4.4.5
sand from porous limestone	4.4.4
sand from porous rocks.....	4.1.10
sand from porphyre.....	4.3.8

sand from volcanic tuf slag.....	4.4.2
sand from volcanic tuf.....	4.4.3
sand group.....	4.1.27
sand of higher grain size	4.1.11
sand of normalized composition granulometric.....	4.1.8
sandstone sand	4.3.11
shale sand.....	4.3.13
silica dioritic sand.....	4.3.4
silica feldspar sand	4.2.2
silicate facing tiles.....	4.7.14
spongalite sand	4.4.7
spongolite crushed aggregate.....	4.6.4
structural cellular and gas silicate.....	4.7.6
structural heat insulating cellular and gas silicate.....	4.7.7
syenite crushed aggregate.....	4.5.5
syenite sand.....	4.3.6
tripoli (eocerth) sand.....	4.4.9
very fine sand.....	4.1.15
vulcanite products.....	4.7.12

Абетковий показчик французьких термінів

agrégats gasosiliceux fractionnés.....	4.7.13
carreaux siliceux de revêtement.....	4.7.14
dimension nominale des grains.....	4.1.22
groupe de sable	4.1.27
impuretés dans le sable.....	4.1.23
impuretés nocives.....	4.1.25
impuretés organiques dans le sable.....	4.1.24
matériaux de béton cellulaire calorifuges	4.7.16
mousse de silicate.....	4.7.3
mousse de silicate et silicate à gaz calorifuges.....	4.7.5
mousse de silicate et silicate à gaz structural.....	4.7.6
mousse de silicate et silicate à gaz structural calorifuge.....	4.7.7
panneaux calcaires et siliceux de section rectangulaire.....	4.7.8
panneaux décoratifs d'absorption phonique.....	4.7.17
panneaux de silicate à gaz de couverture.....	4.7.19
panneaux de silicate h gaz de plancher.....	4.7.18
panneaux de silicate à gaz de plancher calorifuges	4.7.20
panneaux silico-chaux de section trapézoïdale	4.7.9
particules poussiéreuses argileuses.....	4.1.26
pièce cassée calcaire	4.5.3

pierre cassée de dolomite.....	4.6.6
pierre cassée de gaize.....	4.6.3
pierre cassée de scorie volcanique	4.6.1
pierre cassée de tuf volcanique.....	4.6.2
pierre cassée granitique.....	4.5.1
pierre cassée syénitique.....	4.5.5
pierres cassées.....	4.1.17
pierres cassées à partir des pierres naturelles.....	4.1.18
pierres cassées à partir des roches poreuses.....	4.1.20
pierres cassées a partir du gravier	4.1.19
pierres cassées de calcaire poreux	4.6.5
pierres cassées de diabase.....	4.5.2
pierres cassées décoratives	4.1.21
pierres cassées dolomitiques.....	4.5.4
pierres cassées spongolitiques.....	4.6.4
plaque de silicate a gaz pour cloisons.....	4.7.15
produits calcaires siliceux.....	4.7.1
produits calcaires siliceux calorifuges	4.7.2
produits de vulcanite.....	4.7.12
sable.....	4.1.1
sable amphibolitique	4.3.10
sable broyé.....	4.1.5
sable calcaire.....	4.3.14
sable calcaire poreux	4.4.4
sable d'andésite.....	4.3.5
sable de carbonates naturel.....	4.2.4
sable de carrière.....	4.1.3
sable décoratif.....	4.1.16
sable de composition normalisé granulométrique	4.1.8
sable de diabase.....	4.3.7
sable de dolomie.....	4.3.15
sable de dolomie poreuse.....	4.4.5
sable de feldspath naturel.....	4.2.3
sable de gaize	4.4.6
sable de granit.....	4.3.1
sable de grés.....	4.3.11
sable de grosseur élevée.....	4.1.11
sable de liparite.....	4.3.9
sable de perlite.....	4.3.16
sable de porphure.....	4.3.8
sable de quartzite.....	4.3.12
sable de remblayage crushed sand.....	4.1.4
sable de roches poreuses.....	4.1.10

sable de scorie volcanique.....	4.4.2
sable de spongalite	4.4.7
sable de tri poli.....	4.4.9
sable de tuf volcanique.....	4.4.3
sable diatomitique.....	4.4.8
sable dioritique.....	4.3.3
sable enrichi.....	4.1.7
sable fin.....	4.1.14
sable fractionne.....	4.1.6
sable glauconito-quartzeux naturel	4.2.5
sable de granodioritique	4.3.2
sable gros.....	4.1.12
sable mélangé.....	4.1.9
sable moyen.....	4.1.13
sable naturel	4.1.2
sable polyménaral naturel	4.2.6
sable ponceux.....	4.4.1
sable quartzeux.....	4.2.1
sable quartzeux de feldspath naturel	4.2.2
sable quartzzeux dioritique.....	4.3.4
sable schisteux.....	4.3.13
sable syénitique.....	4.3.6
sable très fin.....	4.1.15
segments de chaux siliceux.....	4.7.11
semi-cylinders de chaux siliceux.....	4.7.10
silicate à gaz.....	4.7.4

Абетковий показчик російських термінів

газосиликат.....	4.7.4
группа песка	4.1.27
заполнитель газосиликатный фракционированный.....	4.7.13
изделия вулканитовые.....	4.7.12
изделия известково-кремнеземистые.....	4.7.1
изделия известково-кремнеземистые теплоизоляционные	4.7.2
изделия из ячеистых бетонов теплоизоляционные.....	4.7.16
панели перекрытий газосиликатные.....	4.7.18
панели покрытий газосиликатные.....	4.7.19
панели покрытий газосиликатные теплоизоляционные.....	4.7.20
пено- и газосиликат конструкционно-теплоизоляционный	4.7.7
пено- и газосиликат конструкционный.....	4.7.6
пено-и газосиликат теплоизоляционный.....	4.7.5
пеносиликат	4.7.3

песок.....	4.1.1
песок амфиболитовый.....	4.3.10
песок андезитовый.....	4.3.5
песок гранитный.....	4.3.1
песок гранодиоритовый.....	4.3.2
песок декоративный.....	4.1.16
песок диабазовый.....	4.3.7
песок диатомитовый.....	4.4.8
песок диоритовый.....	4.3.3
песок доломитовый.....	4.3.15
песок дробленый.....	4.1.5
песок известняковый.....	4.3.14
песок из вулканического туфа.....	4.4.3
песок из вулканического шлака	4.4.2
песок из кварцевых порфир.....	4.3.8
песок из песчаника.....	4.3.11
песок из пористого доломита.....	4.4.5
песок из пористого известняка.....	4.4.4
песок из пористых горных пород.....	4.1.10
песок карьерный.....	4.1.3
песок кварцеводпоритовый.....	4.3.4
песок кварцитовый	4.3.12
песок крупный.....	4.1.12
песок липаритовый.....	4.3.9
песок намывной.....	4.1.4
песок нормированного зернового состава.....	4.1.8
песок мелкий.....	4.1.14
песок обогащенный.....	4.1.7
песок опоковый	4.4.6
песок очень мелкий.....	4.1.15
песок повышенной крупности.....	4.1.11
песок пемзовый	4.4.1
песок перлитовый.....	4.3.16
песок природный	4.1.2
песок природный глауконито-кварцевый.....	4.2.5
песок природный карбонатный.....	4.2.4
песок природный кварцево-полевошпатовый.....	4.2.2
песок природный кварцевый.....	4.2.1
песок природный полевошпатовый.....	4.2.3
песок природный полиминеральный.....	4.2.6
песок сиенитовый.....	4.3.6
песок сланцевый.....	4.3.13
песок смешанный	4.1.9

песок спонголитовый.....	4.4.7
песок средний	4.1.13
песок трепельный.....	4.4.9
песок фракционированный.....	4.1.6
плитки силикатные облицовочные	4.7.14
плиты перегородочные газосиликатные.....	4.7.15
плиты звукопоглощающие декоративные.....	4.7.17
плиты известково-кремнеземистые прямоугольного сечения	4.7.8
плиты известково-кремнеземистые трапецеидального сечения	4.7.9
полуцилиндры известково-кремнеземистые.....	4.7.10
примеси вредные в песке	4.1.25
примеси засоряющие в песке.....	4.1.23
примеси органические в песке.....	4.1.24
размеры номинальные зёрен.....	4.1.22
сегменты известково-кремнеземистые.....	4.7.11
частицы пылевидные и глинистые.....	4.1.26
щебень.....	4.1.17
щебень гранитный.....	4.5.1
щебень декоративный.....	4.1.21
щебень диабазовый.....	4.5.2
щебень доломитовый.....	4.5.4
щебень известняковый.....	4.5.3 *
щебень из вулканического туфа.....	4.6.2
щебень из вулканического шлака	4.6.1
щебень из гравия.....	4.1.19
щебень из пористого доломита.....	4.6.6
щебень из пористого известняка.....	4.6.5
щебень из пористых горных пород	4.1.20
щебень из природного камня.....	4.1.18
щебень опоковый	4.6.3
щебень сиенитовый	4.5.5
щебень спонголитовый.....	4.6.4

УДК

Ключові слова: вапняно-кремнеземисті вироби, газосилікат, піносилікат, кар'єрний пісок, силікатні личкувальні плити, звукопоглинаючі декоративні плити, природний пісок, номінальні розміри

зерен, гранітний щебінь